

BELGISCHE SENAAT**ZITTING 1992-1993**

29 OKTOBER 1992

Ontwerp van wet tot opheffing van artikel 335, tweede lid, van het Strafwetboek

MEMORIE VAN TOELICHTING

Artikel 335 van het Strafwetboek straft met een correctionele gevangenisstraf « zij die, niet belast zijnde met het bewaken of het geleiden van de gevangene, zijn ontvluchting bewerken of vergemakkelijken ». Deze bepaling beoogt alle handelingen, voortvloeiend uit nalatigheid of uit verstandhouding, voor of tijdens de ontvluchting, die op gelijk welke manier hebben bijgedragen tot het welslagen van de ontvluchting.

Artikel 335, tweede lid, voorziet nochtans een bijzondere verschoningsgrond voor de bloedverwanten in de opgaande of de nederdalende lijn, de echtgenote of echtgenoot, zelfs na echtscheiding, de broers of zusters van de ontvluchte gevangenen, of hun aanverwanten in dezelfde graden. Deze verschoningsgrond is slechts van toepassing voor zover de bedoelde bloed- of aanverwanten zelf niet belast zijn met de bewaking of het geleiden van de gevangene. Bovendien geldt deze slechts voor de gevallen van een gewone ontvluchting, dus bij afwezigheid van enige verzwarende omstandigheid bij de ontvluchting (geweld, bedreigingen of braak).

Bij de gekwalificeerde ontvluchting daarentegen is de hulp die er in bestaat van materiaal te verstrekken of het verschaffen van wapens eveneens strafbaar in hoofde van de bloed- en aanverwanten.

SENAT DE BELGIQUE**SESSION DE 1992-1993**

29 OCTOBRE 1992

Projet de loi abrogeant l'article 335, alinéa 2, du Code pénal

EXPOSE DES MOTIFS

L'article 335 du Code pénal punit d'un emprisonnement correctionnel « ceux qui, n'étant pas chargés de la garde ou de la conduite du détenu, auront permis ou facilité son évasion ». Sont visés par cette disposition tous les actes, résultant de la négligence ou d'une connivence, antérieurs ou concomitants à l'évasion, qui ont contribué de quelque manière que ce soit à permettre l'évasion.

L'article 335, alinéa 2, prévoit cependant une cause d'excuse spéciale au profit des descendants ou descendants, époux ou épouses même divorcés, frères ou sœurs des détenus évadés, ou leurs alliés aux mêmes degrés. Cette cause d'excuse ne s'applique que dans le cas où les parents et alliés visés ne sont pas eux-mêmes chargés de la garde ou de la conduite du détenu. Par ailleurs, elle ne vaut que pour le cas de l'évasion simple, c'est-à-dire en l'absence de toute circonstance aggravante accompagnant l'évasion (violences, menaces ou bris de prison).

Dans le cas de l'évasion qualifiée par contre, l'assistance consistant dans la fourniture d'instruments ou la transmission d'armes est également punissable dans le chef des parents et alliés.

Deze door de wetboekgever weerhouden oplossing beoogde een evenwicht te vinden tussen het vereiste begrip te hebben voor de familiebanden gesteund op bloedverwantenschap of huwelijk die solidariteit ten overstaan van de gevangene inhoudt, en de noodzaak de openbare veiligheid te verzekeren het geen verhindert dat hulp bij gewelddaden zou worden verschoond.

Het evenwichtspunt is thans verschoven.

Er zijn heel wat ontvluchtingen en, zelfs daar waar het gaat om gewone ontvluchtingen, hebben zij tot gevolg dat de openbare veiligheid ernstig wordt verstoord daar zij het mogelijk maken dat de ontvluchte personen, die vaak wegens ernstige feiten opgesloten werden, nieuwe strafbare feiten kunnen plegen van een op zijn minst gelijkwaardige zwaarwichtigheid.

Het is geboden om alles in het werk te stellen om ontvluchtingen te voorkomen. Met dit vooruitzicht is het thans niet meer aanvaardbaar, binnen de kontekst van de gewelddadige criminaliteit die we thans kennen, dat bepaalde personen straffeloos hulp kunnen bieden bij een ontvluchting, op grond van hun verwantschap met de opgesloten persoon.

Daarom stelt de Regering u voor artikel 335, tweede lid, van het Strafwetboek, op te heffen.

De Minister van Justitie,

Melchior WATHELET.

Cette solution retenue par le codificateur entendait établir un équilibre entre l'exigence du respect des liens familiaux fondés sur le sang ou l'alliance, qui imposait la solidarité à l'égard du détenu, et la nécessité du maintien de la sécurité publique, qui interdisait d'excuser l'assistance à des actes de violence.

Le point d'équilibre s'est aujourd'hui déplacé.

Il a de nombreuses évasions et, même s'il s'agit d'évasions simples, elles ont pour effet de compromettre gravement la sécurité publique, en permettant aux personnes évadées, qui étaient souvent des personnes détenues suite à des faits graves, de perpéter de nouvelles infractions, d'un niveau de gravité au moins équivalent.

Il est impératif de mettre tout en œuvre pour prévenir les évasions. Dans cette perspective, il n'est plus acceptable aujourd'hui, dans le contexte actuel de la criminalité violente, que certaines personnes puissent impunément fournir assistance à une évasion, en raison des liens de parenté qui les unissent à la personne détenue.

Telle est la raison pour laquelle le Gouvernement vous propose l'abrogation de l'article 335, alinéa 2, du Code pénal.

Le Ministre de la Justice,

Melchior WATHELET.

ONTWERP VAN WET**PROJET DE LOI**

BOUDEWIJN,

Koning der Belgen,

*Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
ONZE GROET.*

Op de voordracht van onze Minister van Justitie,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

Onze Minister van Justitie is gelast in Onze Naam bij de Wetgevende Kamers het ontwerp van wet in te dienen waarvan de tekst volgt:

Enig artikel

Artikel 335, tweede lid, van het Strafwetboek, wordt opgeheven.

Gegeven te Brussel, op 21 oktober 1992.

BOUDEWIJN.

Van Koningswege:

De Minister van Justitie,

Melchior WATHELET.

BAUDOUIN,

Roi des Belges,

*A tous, présents et à venir,
SALUT.*

Sur la proposition de notre ministre de la Justice,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS:

Notre ministre de la Justice est chargé de présenter en Notre Nom aux Chambres législatives le projet de loi dont la teneur suit:

Article unique

L'article 335, alinéa 2, du Code pénal, est abrogé.

Donné à Bruxelles, le 21 octobre 1992.

BAUDOUIN.

Par le Roi:

Le ministre de la Justice,

Melchior WATHELET.

**VOORONTWERP VAN WET VOORGELEGD
AAN DE RAAD VAN STATE**

De tekst van het voorontwerp is identiek met het ingediende ontwerp van wet.

* *

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 30 september 1992 door de Vice-Eerste Minister en Minister van Justitie verzocht hem, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over een ontwerp van wet « tot opheffing van artikel 335, tweede lid, van het Strafwetboek », heeft op 5 oktober 1992 het volgend advies gegeven :

Volgens artikel 84, tweede lid, dat bij de wet van 15 oktober 1991 is ingevoegd in de gecoördineerde wetten op de Raad van State, moet de minister, wanneer hij vraagt dat het advies van de afdeling wetgeving binnen een termijn van ten hoogste drie dagen wordt gegeven, dat verzoek om spoedbehandeling met bijzondere redenen omkleden. In het onderhavige geval luidt de motivering aldus :

« ... l'urgence (résulte) de la nécessité d'éviter toute évasion de détenus facilitée par une aide extérieure. »

* *

Bij het ontwerp behoeven geen opmerkingen te worden gemaakt.

De kamer was samengesteld uit :

De heer J.-J. STRYCKMANS, kamervoorzitter;

De heren Y. BOUCQUEY en Y. KREINS, staatsraden;

Mevrouw R. DEROY, griffier.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer J.-J. STRYCKMANS.

Het verslag werd uitgebracht door de heer H. C. MENDIAUX, eerste auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door de heer H. P. ERNOTTE, adjunct-referendaris.

De Griffier,

R. DEROY.

De Voorzitter,

J.-J. STRYCKMANS.

**AVANT-PROJET DE LOI SOUMIS
AU CONSEIL D'ETAT**

Le texte de l'avant-projet est identique à celui du projet de loi déposé.

* *

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Vice-Premier ministre et ministre de la Justice, le 30 septembre 1992, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet de loi « abrogeant l'article 335, alinéa 2, du Code pénal », a donné le 5 octobre 1992 l'avis suivant :

Suivant l'article 84, alinéa 2, introduit par la loi du 15 octobre 1991 dans les lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, l'urgence qui permet au ministre de demander que l'avis de la section de législation soit donné dans un délai ne dépassant pas trois jours doit être spécialement motivée. En l'occurrence, elle l'est dans les termes suivants :

« ... l'urgence (résulte) de la nécessité d'éviter toute évasion de détenus facilitée par une aide extérieure. »

* *

Le projet n'appelle pas d'observation.

La chambre était composée de :

M. J.-J. STRYCKMANS, président de chambre;

MM. Y. BOUCQUEY et Y. KREINS, conseillers d'Etat;

Mme R. DEROY, greffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. J.-J. STRYCKMANS.

Le rapport a été présenté par M. C. MENDIAUX, premier auditeur. La note du Bureau de coordination a été rédigée et exposée par M. P. ERNOTTE, référendaire adjoint.

Le Greffier,

R. DEROY.

Le Président,

J.-J. STRYCKMANS.